

Importer : BELARUS - Импортер в Республике Беларусь: ООО Оазс Ретейл; Республика Беларусь, г. Минск, ул.Бобруйская-6- 13. RUSSIA - Импортер в Российской Федерации: ООО Озоз Гиймиз РСЙ: Россия, г. Москва, ул. Новодмитровская, д.2, к.1 Exporter / Экспортер: ERİN TEKSTİL TİCARET ANONİM ŞİRKETİ Турция Medicciyeköy Mh. Büyükdere Cd. Alba İş Merkezi No:67-71 İç Kapı no-9 Şişli İstanbul Turkey Producer / Производители: DEFACOT PERAKENDE TİC.A.Ş. Турция Defacto Plaza Basın Ekspres Yolu Bahariye Cd.No.31 34303 Küçükçekmece / İstanbul Turkey	MADE IN CHINA / СДЕЛАНО В КИТАЕ ATEŞTEN UZAK TUTUNUZ / KEEP AWAY FROM FIRE  	1
--	--	----------

1	Bedon Kumari / 1/ Body Fabric/ Табианская ткань / بشمار قاتول / Şikim matası / Tesluta maio / основный плат / Tessuto a conchiglia / 1/ Табианская основа / 1/ Fabrik Shell / Shell mato / 1/ Табианская жёлкая / 1/ Схелл фатина / 1/ Табианная / 1/ Pêlhuê / 1/ 3667 Polyester / 5633 Pamuk / 67% Polyester / 33% Cotton / 67% Полиэстер / 33% ХЛОПОК / 67% Шёл / 33% 33% Полиэстер / 33% Каптон / 67% мата / 67% Polyester / 33% Bumbac / 67% Polyester / 33% Tamyu / 67% Polyester / 33% Baumwolle / 67% Polyester / 33% Cotonne / 67% polyester / 33% Бавона / 67% Polyester / 33% Agodon / 67% Polyester / 33% Kapas / 67% Polyester / 33% Pata / 67% Polyester / 33% Pamuk / 67% Polyester / 33% Polyester / 33% Tamyu / 67% Polyester / 33% Pamuk / - / Aynı renklerle birlikte kullanınız / Wash with similar colours / Стирать с изделиями аналогичного цвета / لا تلبس مع ألوان مختلفة / Ҳақиқат тўра ҳангоз ҳуҷр кеп / Se spala cu culori asemănătoare / Wash with similar colours / Mit ähnlichen Farben waschen / Ҳақиқат тўра ҳангоз ҳуҷр кеп / Прати аналогичных колёрами / Lavare con colori simili / Wash with similar colours / Ҳақиқат тўра ҳангоз ҳуҷр кеп / Шунга оғашан ринглар билан йувинг / Se lănuşă bota / Оперите слинним бода / Ҳаминте со слинним бо / Lani me ngiya te ngajshme / - Urûn te çevirmek uygundur / Wash product inside out / Стирать изделие в вывернутом наизумену виде / تلبس العنصر مع وجهه العكسي / Ҳаминд иш ханг сьртан сьгаргын куй кеп / Produsul se spala pe dos / Waschen Sie das Produkt auf links / Lavare il prodotto al rovescio / Ҳаминте ввернати навороти.
---	---

[illegible]

Продать персональную форму и сушить на горизонтальной поверхности. / سۆيىلىش ۋە يۇيۇش ئۈچۈن تەڭ يۈزىنى ئاستىدا / Алгашты пішінне көтүрпін ۋە تەڭ يۈزىنى چىزارى كۆرە / Reduciți forma originală și uscați la orizontală / Bitte trocken Sie auf einem ebenen Boden. / Si prega di asciugare mentre si stende su un terreno piano / Будьте ласка, висушіть під час розкладання на рівній площі / Séquese mientras se achata en un suelo plano. / Keringkan sambil berbaring di tanah rata. / Ilmtos, tekis era yotayoztaganda qutling. / Oşulde ot polazete na ravno lo. / Осушите до нежміте на рівній площі. / В немо місцях існують в об'єктах докка лугуване на рівня зма. / Si luteri tethi vanşien şese pe to ştişirîni în tokë. / Oşipe ilik karigimdan dolay tuyenlemeye misadit. / Because of the construction of special yards, garment can be napped. / Спеціальні місця аччання прожа, на котрой котрой образуются ворсинки. / تەڭ يۈزىنى چىزارى كۆرە / تەڭ يۈزىنى چىزارى كۆرە / Teyaz yotayoztagan ilik, oşyn tuyenleşmeş pakyaz butyaz mumeni / Teşaturla desolay de tord predpisulă la încălzire. / Aufgrund der Konstruktion spezieller Garment kann die Kleidungsstück aufgeruhert sein. / A causa della costruzione di filati speciali, l'indumento può essere peloso. / Через витовчення спеціальної пражі, одяг може бути дрімотю. / Debido a la construcción de hilos especiales, la prenda puede tener pelo. / Kerana pembinaan barang khas, pakaian mungkin terditur. / Maxisus ipil qunliganli sababli, kiyimni o'rash mumkin. / Obzorg izrade posebnih prediz, odjeća se može dirjemat.

Эбог израде пописних предmeta, одевени предмет може да се дрeмa. / Пoрдaи сoстaвaнa нa сeкциjaмaи предmeta, мaтeриjaл мoже дa сe изaрaвaнa. / <i>Parlejeria speciale lejor de material la nivelului. - Carta, fermuar, cintabant, laki vb. surtimenten koruyun. / Avoid the garment from abrasion of bases, zippers, jewellery, velcro etc. / Старaйтe нe тeрeтe сo мoлoтaи, мoлoтaи, зaстeпкo-пoлyчкaи, кoвeрчeкe издeлaиa и т.д. / <i>الاحتكاك مع القماش والوسات والبسائط والحقائب. / Сoмeлeмe, сaдaмaи лeгaкeтe, лeгaкeт-кoмaбaсaтa, зeмpeпк и бyмaдaмaи yлaмaмaи тaмaмaи тaмaмaи. / Proteja la fricatura de gente, fermuare, velcro, bijuterii, etc. / Vermeiden Sie den Abrieb von Taschen, Reißverschlüssen, Schmuck, Kleidungsstücken usw. / Evitare l'indumento dall'abrasione di botse, cerniere, gioielli, velcro etc. / <i>Увaжaйтe стaрaнaи oтaрaи вaшa мaлaдa, бoмaлaкaи, кoвeрчeкeи, пoлyчкo-тaмaмaи. / Evite la prenda de la abrasión de bolsos, cremalleras, joyerías, velcros, etc. / Elaiskan pakainai dari lelasan beg, ritsleting, barang kemah, velcro dll. / <i>Kiyimni sumkul, fermuarlar, zargarlar buyumları, velcro va boshqalarni ishalishisidan saqlang. / Избeгaвaйтe хaбaнe oдeжe oдa хaбaнe сoмa, рaйсeрзaчeкaи, нaжитaи, чaнтaки тpaкe и т.д. / Избeгaвaйтe тpaвeнa нa oблaстaх oд тoрбaи, пaтeнтaи, нaжитaи, вeлпo-пeлeнeи, итaи. / <i>Увaжaнaкaи ferkimni e vesheş ne çantla, zincirheř, aksesoreheř, ngijileř-velcro, etc. / <i>Direct gñeşn gñidina kurumayniz. / Do not dry with sunlight directly. / <i>Сyштaи aдaмaи oт пpaмoгo сoмeлaчeкaи пoчeдaи.</i></i></i></i></i></i></i>	3
--	----------

	لا يجف في التمت الشمس الماتارة / Түт күн сәулелеринен аңи құрғату керек. / A nu se usca direct în lumina soarelui. / Не сушите с стъпчевна светлина директно. / Nicht direkt mit Sonnenlicht trocknen. / Non asciugare direttamente alla luce del sole. / Не сушит безпосредно під сонячними променями. / No secar directamente con la luz del sol. / Jangan keringkan dengan cahaya matahari secara langsung. / Тоғ'дидан тоғ'ди қуёш нұрлан били қуриғам. / Ne sušite direktno na sunčevoj svetlosti. / Не сушите директно на сунчевеј светлости. / Не сушите директно на сончева светлина. / Mos thani në dritën direkte të diellit. / Ateşten uzak tutunuz. / Keep away from fire. / Беречь от огня. / حذر من النار. / Оттан ақпац устан. / Von Feuer fernhalten. / Stai lontano dal fuoco. / Тримайте подалі від вогню. / Las características naturales de las telas de mousseline se pueden abrir en color a medida que se lava y se usa la tela. / Jauhkan dari api. / Olivdan saqlaning. / Držati dalje od vatre. / Држајте даље од ватре. / Чувајте подалеку од огня. / Mbani larg zjarrit. / -
--	---

	4
--	---

--	--

5. ÖN

	5
--	---

5. ARKA

--	--

6. ÖN

	6
--	---

6. ARKA

--	--

7. ÖN

	7
--	---

7. ARKA

--	--

Importer : BELARUS - Импортер в Республике Беларусь: ООО Оазон Ретейл: Республика Беларусь, г. Минск, ул.Бобруйская 6-13. RUSSIA - Импортер в Российской Федерации: ООО Оазон Гиймий РСЙ: Россия, г. Москва, ул. Новодмитровская, д.2, к.1 Exporter / Экспортер: ERİN TEKSTİL TİCARET ANONİM ŞİRKETİ Турция Mediçiyeköy Mh. Büyükdere Cd. Alba İş Merkezi No:67-71 İç Kapı no-9 Şişli İstanbul Turkey Producer / Производители: DEFACTO PERAKENDE TİC.A.Ş. Турция Defacto Plaza Basın Ekspres Yolu Bahariye Cd. No.31 34303 Küçükçekmece / İstanbul Turkey	MADE IN CHINA / СДЕЛАНО В КИТАЕ ATEŞTEN UZAK TUTUNUZ / KEEP AWAY FROM FIRE     	1
EAC		

Bedon Kumari / 1 Body Fabric/ Табианская ткань / بشرات قطنية / Şikim matusi / Teslatura maiou / основный плат / Tessuto a conchiglia / 1 Табианна 33% Cotton / 1 Fabrik Shell / 1 Shell mato / 1 Такианна şokkile / 1 Шелл Фабрик / 1 Табианна / 1 Pêlhuê / 1 36/67 Polyester / 5/33 Pambuk / 67% Polyester / 33% Cotton / 67% Pôlîestir / 33% ЦЛОПОК / 67% Пôл / 33% 33% Pambuk / 67% Pôlîestir / 33% maktî / 67% Pôlîestir / 33% Bumbac / 67% Pôlîestir / 33% 33% Tamyû / 67% Pôlîestir / 33% Bawmwool / 67% Pôlîestir / 33% Côtton / 67% pôiîestir / 33% Бавона / 67% Pôlîestir / 33% Agodon / 67% Pôlîestir / 33% Kapaş / 67% Pôlîestir / 33% Pata / 67% Pôlîestir / 33% Pambuk / 67% Pôlîestir / 33% Pambuk / 67% Pôlîestir / 33% Tamyû / 67% Pôlîestir / 33% Pambuk / - Aynı renklerle birlikte kullanınız. / Wash with similar colours / Стирать с изделиями аналогичного цвета / لا تخلط مع ألوان أخرى / فسادت أثناء خضوع تجربة / Se spala cu culori asemănătoare / Waschen mit ähnlichen Farben waschen. / Mit ähnlichen Farben waschen. / Прати аналогичными цветами. / Lavare con colori simili. / Wash with similar colours. / شامبو مع ألوان مماثلة. / Shungu Oshash panglar bilay yuvay. / Operte sa sličnim bojama. / Operite sličnim bojama. / Умийте со слични бои. / Lani me ngiyra te ngajshme. / - Urûn te çevirmek uygundur. / Wash product inside out. / Стирать изделие в вывернутом наизумену виде. / غسل المنتج من الخارج الى الداخل. / Nîmdîş lîş jany şerîyîna şayargay yû kuyek. / Produktul se spala pe dos. / Waschen Sie das Produkt auf links. / Lavare il prodotto al rovescio. / Вмийте вирно навиорот.	
---	--

	Lavar el producto al revés / Basuh produk dat dalam ke luar / Mahsuloti ichkaridan yuvay / Operite proizvod iznara / Operite proizvod izvnutru / Izmijite go proizvodov kmetre kon nadavro / Lari produkti nja brenda drot aris se jashime / Renki tirinile coloratni deterjan kulturnu / Use recommended detergent to reverse / Исползовать щадящие порошки для чистки изделий / استخدام المنظفات اللينة / استخدام مسحوق الكالسيوم لتنظيف الملابس / Tüsti kimyedre analganım judamık jer kutajın ıntakıtı kodlayıcı kerer / Utilizati deterrent sigur pentru haine colorate / Имполовати препорьчає препарат за цветоу / Verwenden Sie empfohlenes Waschmittel für Farben / Utilizati il detergente consigliato per i colori / Використовуйте рекомендовані засоби для кольору / Utilisez le détergent recommandé pour les couleurs / Gunakan pencuci yang disyarikan untuk warna / Ranglejar dengan tawisi elgah uyushtir voddastan foydalaning / За восте користуваті препорочені дотерденти / За восте користуваті препорочені дотерденти / Користуйте препорачан дотергент за бої / Përdorni detergjentët e rekomanduar për ngjyra . / Ürünle Tersten Uyletiniz / Iron inside out / Гладитъ в външную изданнику выдо / غسالة من الداخل الى الخارج / الغندل في الجانب الخارجي شياغري أظنقكي كعمر / Călcați pe dos / Auf links bündeln / Strigare al rovescio / Прасатье наиворот / Planchar de revers / Besi di dalam ke luar / Tasqadigan temir / Peglaige zintzhi prema van / Gaoxhe xunhuo / Pernajete od vnatrešna strana / Hekuroti ön brenda / - Formula getipir düze serere sererek kurutunuz / Please dry while laying out on a flat ground	2
--	--	---

[illegible]

Эбог израде пописних предmeta, одевени предмет може да се дрeмa. / Пoрдaи сoстaвaнa нa сeкциjaмaи предmeta, мaтeриjaл мoже дa сe измeњaвa. / <i>Pierderija speciale lejón de material la nivelului. - Căntă, fermuar, cîntănt, laki vò, surîntemene koryunyn. / Avoid the garment from abrasion of bases, zippers, jewellery, velcro etc. / Старaйтe нe тeрeтe сo мoлнии, мoлнии, зaстeпкo-плyщичи, кoвeрчeвe издeлия и т.д. / <i>الاستاك مع / Cemelene, sadyma itektetere, ilenik-abakasyk-tatara, zepreplik byumladra uhalamaya turyshynsa. / Proteja la frezarea de genii, fermuare, velcro, bijuterii, etc. / Vermeiden Sie den Abrieb von Taschen, Reißverschlüssen, Schmuck, Klettverschlüssen usw. / Evitare îndurarea abraziunii de borse, cerniere, gioielli, velcro etc. / Избегaйтe стирaния oтaрy вaз мoлния, бeзeнeк, кoвeрчeк, кoвeрчeк, плyщич-тyтoк. / Evite la prenda de la abrasión de bolsos, cremalleras, joyerías, velcros, etc. / Elaiskan pakalan dari lelasan beg, ritsleting, barang kemah, velcro dll. / Kyivnyi sumkaly, fermuarily, zargarily buyumyly, velcro va boshqalamy ishalashilandy saqlangyn. / Избегaйтe хaбaнe oд хaбaнe пeтeнтий, пaтeнтнaх зaдeлкaх, нaкaт, oтaк trake itd. / Избегaйтe хaбaнe oдeдe oд aнaлoгичeскaх, нaкaт, чeнтaл тpaкe итд. / Избегaйтe тpeпeнa нa oблaстaх oт тoрби, пaтeнтни, нaкaт, вeлпpo-пeлeни, итп. / Abanashkaly ferkimni e veshyes ne chital, zkhizhret, aksessorset, ngiljet-velcro, etc. / Дирeкт гeнeш ипидиa кyртмaызы / Do not dry with sunlight directly / Cушитe aдaмaт oт пpямoгo cвeтoлoчeгo пyчкa.</i></i>	3
---	----------

	لا يجف في التمتة الشمس الماتارة / Түк түн сәулелерінен аны құрғату керек. / A nu se usca direct în lumina soarelui. / Не сушите с стънчева светлина директно. / Nicht direkt mit Sonnenlicht trocknen. / Non asciugare direttamente alla luce del sole. / Не сушит безпосредно під сонячними променями. / No secar directamente con la luz del sol. / Jangan keringkan dengan cahaya matahari secara langsung. / Тоғ'дидан тоғ'ди қуыш нұрлан били қуриғам. / Ne sušite direktno na sunčevoj svetlosti. / Не сушите директно на солнечной светлости. / Ne sušite direktno na sončeva svetlina. / Mos thani në dritën direkte të diellit. / Ateşten uzak tutunuz. / Keep away from fire. / Беречь от огня. / حذر من النار / Оттан ақпац устанан / Von Feuer fernhalten. / Stai lontano dal fuoco. / Тримайте подалі від вогню. / Las características naturales de las telas de mousseline se pueden abrir en color a medida que se lava y se usa la tela. / Jauhkan dari api. / Olovdan saqlaning. / Držati dalje od vatre. / Држајте даље од ватре. / Чувајте подалеку од огня. / Mbani larg zjarrit. / -
--	--

	4
--	---

--	--

5. ÖN

	5
--	---

5. ARKA

--	--

6. ÖN

	6
--	---

6. ARKA

--	--

7. ÖN

	7
--	---

7. ARKA

--	--